# TOMTOM GO NAVIGATOR 2nd GENERATION BRUKERHÅNDBOK



# INNHOLD

KOMME I GANG	4
Enhetsmontering	4
Slå på og av	4
Dele informasjon med TomTom	4
Ta vare på TomTom GO Navigator	4
KOBLE TIL EN SMARTTELEFON	4
Koble til GO Navigator og smarttelefonen din	4
Koble til trådløs Bluetooth®-teknologi	4
Koble fra telefonen	4
Kontrollere telefonens tilkobling	5
KOBLE TIL ET TRÅDLØST NETTVERK	5
Koble til Wi-Fi®	5
Koble fra Wi-Fi®	5
OPPDATERINGER AV KART, SERVICE OG PROGRAMVARE	6
Hvorfor det er viktig å laste ned oppdateringer	6
Installere en programvareoppdatering	6
Oppdatere kartregioner	6
Tilbakestilling av kart	6
KART OG VISNING	6
Visuelle signal	7
Vis på kart	7
Ankomstinformasjon	7
Sidestolpe	7
Zoom og retning	7
Størrelse på tekst og knapper	7
Lysstyrke	7
Omplassere knapper på hovedmenyen	8
RUTEPLANLEGGING	8
LYD	8
Stemmer	8

Varsler og lyder
Stemmekontroll9
SPRÅK OG ENHETER 9
SYSTEM 9
Kjøretøyinfo9
Kjørefeltguide9
MINE STEDER 9
Slette et sted fra Mine steder9
Slette et nylig reisemål fra Mine steder9
MINE RUTER 9
FOTOBOKSER
Om TomTom fotoboksvarsler
MELDINGER OM FOTOBOKSVARSLER
Rapportere en fotoboksplassering10
Oppdatere plasseringsinformasjon for fotobokser og farer
HURTIGLØSNINGER FOR ENHETER 11
Enheten starter ikke eller slutter å svare på kommandoer
TILLEGG 12
SIKKERHETSMELDINGER 12
VILKÅR OG BETINGELSER: BEGRENSET GARANTI OG
LISENSAVTALE (SBLA) 14
Merknader15

# **KOMME I GANG**

### Enhetsmontering

- 1. Koble enhetens USB-kabel til monteringen.
- 2. Koble den andre enden av USB-kabelen til laderen.
- 3. Sett laderen inn i kjøretøyets strømuttak.
- 4. Plasser festet på en jevn overflate (f.eks. frontruten, førersiden, dashbordet ved hjelp av monteringsplaten på dashbordet).

Sørg for at enheten ikke obstruerer dashbordet, kjøretøykontrollene, bakspeilene, kollisjonsputene og synsfeltet. Hvis du vil opprettholde et optimalt satellittsignal, sørger du for at enheten peker rett opp under bruk.

**MERK:** For å sikre at TomTom GO Navigator har nok strøm gjennom kjøreturene dine, ikke bruk annet enn billaderen som fulgte med TomTom GO Navigator.

# Slå på og av

Slå enheten på ved å trykke på På/av-knappen.

Trykk på og hold nede på/av-knappen i to (2) sekunder, og trykk deretter på **Slå av** eller **Dvale** for å slå av enheten eller for å deaktivere dvalemodus.

Hvis du trykker på og holder nede På/av-knappen i mer enn fem (5) sekunder, blir enheten slått av.

### Dele informasjon med TomTom

Når du aktiverer TomTom GO Navigator (dvs. i løpet av veiviseren for første kjøretur), blir du spurt om å gi samtykke til å dele data om plasseringene dine og dine lagrede ruter.

Hvis du gjør dette, hjelper du oss med å forbedre våre produkter. Den innsamlede informasjonen blir lagret på enheten din til vi henter og anonymiserer den. Hvis du bruker TomTom-tjenester (f.eks.

trafikkinformasjon, fotoboksvarsler), bruker vi plasseringsinformasjonen din til å formidle disse tjenestene til deg. Når du har konfigurert innstillingene for informasjonsdeling, kan du justere dem på følgende måte:

- 1. Gå til Innstillinger på hovedmenyen
- 2. Trykk på System
- 3. Trykk deretter på informasjonen din og personvern
- 4. Nå kan du justere innstillingene dine for deling av informasjon

Hvis du vil ha mer informasjon om hva vi gjør for å beskytte personvernet ditt, kan du gå til tomtom.com/ privacy

**MERK**: Informasjonsdeling muliggjør smidig drift av TomTom-tjenester, inkludert trafikk og fotobokser. Hvis ikke du gir ditt samtykke til å dele din plasseringsinformasjon, blir TomTom-tjenestene deaktivert.

# Ta vare på TomTom GO Navigator

Slik sørger du for optimal enhetsytels

- 1. Ikke åpne enhetens deksel. Det kan i verste fall ugyldiggjøre enhetsgarantien.
- 2. Bruk en myk klut til å tørke av enhetsskjermen. Unngå å bruke flytende rengjøringsmidler.

# **KOBLE TIL EN SMARTTELEFON**

# Kobler til GO Navigator og smarttelefonen din

Ved å koble iPhone- eller Android-telefonen din til enheten får du enkle og sikre TomTomtjenester, for eksempel trafikkinformasjon i sanntid og fotoboksvarsler.

# Koble til trådløs Bluetooth®-teknologi

- 1. Slå på **Bluetooth** på smarttelefonen din. Gjør smarttelefonen din søkbar.
- 2. Gå til **Innstillinger** på smarttelefonen din og aktiver Personlig hotspot / **Bluetooth**-deling.
- 3. På TomTom-enheten går du til Innstillinger, deretter Bluetooth og deretter Legg til telefon
- 4. Følg instruksjonene på TomTom-enheten.
- 5. Velg smarttelefonen på listen over tilgjengelige enheter.
- 6. Godta forespørselen om sammenkobling på smarttelefonen.
- 7. Velg **Parkoble** på TomTom-enheten, og dermed er du klar til å motta TomTom-tjenester.

### Koble fra telefonen

Hvis du vil koble fra telefonen sikkert, går du til menyen **Innstillinger** og velger **Bluetooth**. Under **Parkoblede telefoner**, trykker du på ikonet **Innstillinger** ved siden av navnet på telefonen og velger Glem.

**MERK:** Du kan tømme parkoblingen via Bluetooth-innstillingene på telefonen din. Tilbakestilling av enheten vil også koble fra telefonen.

### Kontrollere telefonens tilkobling

- 1. Gå til menyen Innstillinger og velg Bluetooth for å vise listen over parkoblede telefoner
- 2. Velg smarttelefonen du vil koble til.

### MERK: Sørg for at

- + smarttelefonen vises på enheten din
- + **Bluetooth** på smarttelefonen er slått på
- + dataplanen er aktiv

# KOBLE TIL ET TRÅDLØST NETTVERK

# Koble til Wi-Fi®

Du kan oppdatere enhetens programvare og kart trådløst. Hvis du vil beskytte enhetens sikkerhet og øke hastigheten på nedlastinger, anbefales det å bruke et ubegrenset (dvs. personlig, privat) trådløst nettverk.

- 1. Gå til **Innstillinger** på hovedmenyen
- 2. Velg det trådløse nettverket du vil koble til, og logg på ved hjelp av nettverkspassordet
- 3. Trykk på Ferdig og deretter Koble til

**MERK:** Hvis du ikke har tilgang til et trådløst nettverk, eller hvis det trådløse nettverket er langsomt, kan du oppdatere aktuelle elementer på enheten din ved hjelp av datamaskinens tilkobling via en kablet USB-tilkobling. Kartnedlastinger er bare tilgjengelige via Wi-Fi.

### Koble fra Wi-Fi®

- 1. Gå til **Innstillinger** på hovedmenyen
- 2. Velg det trådløse nettverket du er koblet til.
- 3. Trykk på Endre og deretter Glem

**MERK:** Det trådløse nettverket du har koblet fra, vises fortsatt i listen over tilgjengelige nettverk, men enheten vil imidlertid ikke koble til den automatisk.

# **OPPDATERINGER AV KART, SERVICE OG PROGRAMVARE**

### Hvorfor det er viktig å laste ned oppdateringer

Hvis du vil sørge for at du kjører med oppdatert vei- og trafikkinformasjon, anbefales det at du laster ned og installerer oppdateringer for kartregion, tjenester (f.eks. fotobokser) og programvare så snart de blir tilgjengelige.

**MERK:** Hvis du stopper eller avbryter en oppdatering av en kartregion etter at nedlastingen er startet, går du til **Innstillinger> Kart og visning > Nedlastede kart**for å starte nedlastingen på nytt.

### Installere en programvareoppdatering

- 1. Gå til **Innstillinger** > Oppdateringer og Nye elementer
- 2. Fra listen velger du oppdateringene du vil installere. Denne listen inkluderer elementer du kjøpte i TomToms nettbutikk.
- 3. Logg på TomTom-kontoen din ved å følge instruksjonene på skjermen

🙏 Hold enheten koblet til en strømforsyning under oppdateringene.

### **Oppdatere kartregioner**

Hvis det finnes tilgjengelige oppdateringer av kartregioner, endres statusen for Nedlastede kart i Hovedmeny

# > Innstillinger > Kart og visning fra Oppdatert til Det finnes oppdateringer. Slik laster du ned disse oppdateringene:

- 1. Gå til Hovedmeny > Innstillinger > Kart og visning > Nedlastede kart
- 2. Last ned og installer tilgjengelige oppdateringer enkeltvis.
- 1 Hvis du vil øke nedlastingshastigheten, bør du kanskje velge bare landene du vil oppdatere, i stedet for alle. Installasjon av flere land samtidig må kanskje utføres i flere trinn.

### Tilbakestilling av kart

Hvis det oppstår problemer med et kart eller dets regioner, kan du gjenopprette grunnkartet fra Hovedmeny > Innstillinger > System > Tilbakestill kart

Hvis en systemoppdatering venter, må du installere den oppdateringen først. Det gjeldende grunnkartet og dets installerte regioner blir slettet fra enheten og et grunnkart blir installert på nytt. Du blir deretter bedt om å installere minst én kartregion på nytt.

# KART OG VISNING

- 1. Gå til Innstillinger på hovedmenyen
- 2. Trykk på Kart og visning

Nå kan du endre følgende innstillinger:

- + Visuelle signal
- + Kartfarge
- + Rutefarge
- + Temafarge
- + Dag- og nattfarger
- + Menyoppsett

- + Vis på kart
- + Ankomstinformasjon
- + Sidestolpe
- + Zoom og retning
- + Størrelse for tekst og knapper
- + Lysstyrke

# Visuelle signal

Uansett om du er døv, har nedsatt hørsel eller foretrekker å kjøre uten stemmeveiledning, kommer den nye forbedrede visuelle signalfunksjonen garantert til å forenkle enhver reise. Disse lyse, animerte signalene er designet for å fange blikket ditt og varsle deg om kommende svinger, bytte av kjørefelt, fotobokser og ankomsttid.

# Vis på kart

Her kan du aktivere innstillinger ved å trykke på veksleknappene for alle funksjonene du vil se på kartet. + Interessepunkter (POI-er)

- + Kjørefeltveiledning på motorveier
- + Gjeldende gatenavn
- + Kartmålestokk
- + Lavutslippssoner\*

\*Vær oppmerksom på at aktivering av lavutslippssoner i denne menyen kun vil vise lavutslippssonene på kartet ditt. Se RUTEPLANLEGGING hvis du (også) ønsker å unngå LEZ-er langs ruten din.

**MERK:** Enheten din viser kartvisningen under visning av en rute, og veiledningsvisningen når kjøretøyet er i bevegelse.

# Ankomstinformasjon

Velg **Ankomstinformasjon** for å endre detaljene som vises i sidestolpen. Du kan velge den gjenværende avstanden eller reisetiden til det endelige reisemålet eller neste stopp. Du kan også justere enheten din til å veksle automatisk mellom den gjenværende tiden og avstandsberegninger.

# Sidestolpe

Hvis du vil skjule rutelinjen i løpet av kjørevisningen (slik at linjen bare dukker opp når beslutninger må tas), velger du **Sidestolpe > Skjul sidestolpe.** 

Hvis du vil øke størrelsen på rutelinjen i veiledningsvisningen og vise beregningene av tid og avstand i forhold til køer langs ruten, velger du **Sidestolpe > Ekstra stor** 

Hvis du vil velge POI-kategoriene du vil skal vises i sidestolpen, velger du POI-kategorier under **Sidestolpe > Vis i** sidestolpe.

# Zoom og retning

Juster innstillingene for Zoom inn/ut på kartet automatisk. Velg blant

- + Zoom inn på instruksjoner
- + Zoom inn/ut basert på veitype
- + Ikke zoom inn/ut automatisk

Juster kartretningen ved å velge blant 3D, 2D eller 2D opp.

# Størrelse på tekst og knapper

Velg **Størrelse for tekst og knapper** for å justere størrelsen på tekst og knapper. Velg liten, middels eller stor, og trykk deretter på **Bruk denne endringen** for å bekrefte endringene og starte enheten din på nytt. **MERK:** Denne funksjonen er tilgjengelig bare på enheter med skjermer som har en størrelse på 15 eller 18 cm.

# Lysstyrke

Velg **Lysstyrke** for å justere belysningsnivåene for visningen. Juster **Lysstyrke, dag** og **Lysstyrke, natt** separat ved hjelp av de individuelle lysstyrkestolpene.

# Omplassere knapper på hovedmenyen

- 1. Gå til hovedmenven
- Trykk på og hold nede knappen du vil flytte, i to (2) sekunder.
  Trykk deretter på venstre eller høyre pil for å flytte knappen. Trykk på og hold nede knappen du vil flytte, i to (2) sekunder.
- 4. Trykk på Fullført

MERK: Du kan også justere plasseringen av knappene via alternativene for redigering på hovedmenven, ved å trykke på blyantikonet.

# RUTEPLANLEGGING

Her kan du angi innstillinger for ruteplanlegging, inkludert

- + Foretrukket rutetype (Rask, Kortest, Effektiv)
- + Ting som bør unngås (ferjer / biltog, bomveier, grusveier, samkjøringsfelt, motorveier og tunneler)
- + Omdirigering (Manuell, Automatisk, Ingen)
- + Slå panelet for rutesammenligning på/av
- + Unngå lavutslippssoner langs ruten

# LYD

- 1. Gå til Innstillinger på hovedmenven
- 2. Trykk på Lyder

### Stemmer

Velg foretrukket stemme for deling av veiledning og varsler blant en rekke stemmer som er tilgjengelige på ditt valgte språk. Trykk på en stemme for en forhåndshøring. Hvis du vil bekrefte den valgte stemmen, sørger du for at den blir valgt, og deretter trykker du på tilbake-pilen.

### Veiledningsmeldinger

Velg om du vil at Ankomsttid, Tidlige instruksjoner, Veinummer, Veiskiltinformasjon, Gatenavn eller Utenlandske veinavn skal bli lest høyt. Trykk på veksleknappen i meldingene du vil skal leses høyt.

# Varsler og lyder

Her kan du velge hvilke typer varslinger for kamera og sikkerhet du vil motta, og når du mottar dem, for følgende funksjoner og tjenester:

- + Kameraer: faste og mobile fotobokser
- + Kameraer: mobile sannsynlige plasseringer
- + Kameraer: soner som måler gjennomsnittshastighet
- + Kameraer: fartskontrollsoner
- + Kameraer: trafikklyskameraer
- + Kameraer: kontrollkameraer (trafikkbegrensninger)
- + Sikkerhetsvarsler: faresoner
- + Sikkerhetsvarsler: ulykkesutsatte steder
- + Sikkerhetsvarsler: risikosoner
- + Sikkerhetsvarsler: advarsler om lavutslippssone
- + Varsler: når du kjører for fort
- + Varsler: kødannelse forut

Du kan også velge å aktivere skjermberøringslyder.

MERK: Du kan justere hyppigheten av varsler ved å velge å deaktivere varsler fullstendig, motta varsler når du nærmer deg et hendelseskamera eller en fotoboks for fort, eller motta varsler for hvert hendelseskamera og fotoboks langs ruten.

# Stemmekontroll

Få stemmekontroll til å fungere for deg ved å velge om du vil bruke funksjonen for **Alternativ rute** eller **Foreslått reisemål.** 

# SPRÅK OG ENHETER

- 1. Gå til Innstillinger på hovedmenyen
- 2. Trykk på Språk og enheter for å endre følgende:
- + Språk
- + Land
- + Tastaturoppsett/-språk
- + Måleenheter
- + Formatering av klokkeslett og dato

# SYSTEM

- 1. Gå til Innstillinger på hovedmenyen
- 2. Trykk på System for:
- + 0m
- + Nullstill enhet
- + Batteriinnstillinger
- + Informasjonen din og personvern

# Kjøretøyinfo

Gå til **Innstillinger** på hovedmenyen og trykk på **Kjøretøyinfo** for å angi eller oppdatere motoren eller drivstofftypen, få utført service, få veiledning og få informasjon skreddersydd til kjøretøyet.

# Kjørefeltguide

Kjørefeltguide forbereder deg på sammenslåinger av kjørefelt og avkjørsler ved å utheve kjørefeltet du bør holde deg i basert på den planlagte ruten din. Funksjonen er valgfri og kan lukkes og deaktiveres.

- Hvis du vil lukke vinduet Kjørefeltguide, trykker du et sted på enhetsskjermen.
- Hvis du vil deaktivere Kjørefeltguide, går du til Hovedmeny > Innstillinger > Kart og visning > Vis på kart og deaktiverer innstillingen Kjørefeltveiledning på motorveier.

MERK: Kjørefeltguide er kanskje ikke tilgjengelig for veien du kjører på.

# **MINE STEDER**

### Slette et sted fra Mine steder

- 1. Gå til Mine steder på hovedmenyen
- 2. Trykk på Slett
- 3. Velg plasseringene du vil slette, og trykk på Slett

### Slette et nylig reisemål fra Mine steder

- 1. Gå til **Mine steder** på hovedmenyen
- 2. Trykk på Nylige reisemål
- 3. Deretter Rediger liste
- 4. Velg reisemålene du vil fjerne, og trykk på Slett

# **MINE RUTER**

Mine ruter formidler en enkel måte å lagre og hente frem ruter og spor på, enten det er ruten til jobben, planlagte ferieruter eller regelmessige ruter du kjører for å besøke venner eller familie.

# FOTOBOKSER

# Om TomTom-fotoboksvarsler

TomToms tjeneste for fotoboksvarsler varsler deg om plasseringene til de følgende fotoboksene for faresituasjoner og fartskontroll:

- + Fastmonterte og mobile fotobokser: fartskontroll av passerende kjøretøyer
- + Sannsynlige plasseringer for mobile fotobokser: vis der mobile fotobokser ofte blir brukt
- + Fotoboks som måler gjennomsnittshastighet: måler gjennomsnittshastighet mellom to punkter
- + Fartskontrollsoner: inneholder flere fotobokser
- + Trafikklyskameraer: kontrollerer kjøretøyers trafikkforseelser i trafikklys
- + Kontrollkameraer (trafikkbegrensninger): varsler deg om veier som er begrensede
- + Ulykkesutsatte steder: steder der trafikkulykker har skjedd ofte

Du kan bruke tjenesten Fotoboksvarsler i TomTom GO Navigator via en aktiv Internett-tilkobling.

**MERK:** TomTom-tjenesten Fotoboksvarsler er kanskje ikke tilgjengelig i landet du kjører gjennom. For sjåfører som kjører gjennom Frankrike, formidler TomTom tjenestene Faresone- og risikosonevarsler. I Sveits og Tyskland er bruken av enheter som varsler brukere om plasseringer til fastmonterte og mobile fotobokser, forbudt. I henhold til denne lovgivningen har fotobokser blitt deaktivert på alle TomTom navigasjonsenheter. Du kan imidlertid aktivere disse varslene på nytt dersom du reiser utenfor Tyskland og Sveits. Ettersom lovligheten av fotoboksvarslere varierer i EU, er denne tjenesten tilgjengelig på egen risiko. TomTom har ikke ansvar for din bruk av disse varslene.

# MELDINGER OM FOTOBOKSVARSLER

Avhengig av **innstillingene** dine blir du varslet om fotoboksplasseringer av følgende:

- + Fotoboksikon i rutelinjen og langs ruten på kartet
- + Avstand til fotoboksen i rutelinjen
- + Fartsgrense på fotoboksplasseringen i rutelinjen
- + Hørbart varsel når du nærmer deg fotoboksplasseringen

+ Farten din overvåkes når du nærmer deg en fotoboksplassering og når du kjører i en sone for kontroll av gjennomsnittshastighet. Hvis du bryter fartsgrensen med mer enn 5 km/t (3 mph), blir rutelinjen rød. Hvis du bryter fartsgrensen med opptil 5 km/t (3 mph), blir rutelinjen oransje.

Hvis du vil se typen fartskontrollfotoboks, maksimumshastigheten og lengden på en sone for kontroll av gjennomsnittshastighet på kartet og i veiledningsvisningene, merker du ett av fotoboksikonene på rutelinjen. I kartvisningen kan du også velge en type fartskontrollfotoboks som vises langs ruten din.

# Rapportere en fotoboksplassering

Hvis du passerer en fotoboksplassering som du ikke fikk varsel om, må du rapportere den. Sørg for at du er koblet til TomTom-tjenestene og er logget på TomTom-kontoen. Når du har rapportert fotoboksplasseringen, blir detaljene lagret i enheten din, anonymisert og deretter delt med andre sjåfører. Du kan rapportere fotoboksplasseringer på to (2) måter:

### 1: Bruke hastighetspanelet

- 1. Trykk på fotobokssymbolet på hastighetspanelet i veiledningsvisningen.
- 2. En melding som takker deg for oppdateringen, bekrefter at fotoboksrapporten har blitt registrert.

### 2: Bruke hurtigmenyen

- 1. Trykk på symbolet for gjeldende plassering eller på hastighetspanelet i veiledningsvisningen.
- 2. Trykk deretter på Rapporter fotoboks på hurtigmenyen.
- 3. En melding som takker deg for oppdateringen, bekrefter at fotoboksrapporten har blitt registrert.

**MERK:** Hvis du vil slette en fotoboksrapport, trykker du på **Avbryt** i meldingen.

### Oppdatere plasseringsinformasjon for fotobokser og farer

Like etter at du har passert den kjente plasseringen til en mobil fotoboks, blir du i en melding på rutelinjen spurt om fotoboksen fortsatt står der. Trykk på **Ja** for å bekrefte, eller **Nei** for å oppdatere informasjonen om fotoboksplasseringen.

# FARESONER OG RISIKOSONER

TomToms tjeneste Faresone- og risikosonevarsler er konfigurert spesifikt for reise på veier i Frankrike. Siden 3. januar 2012 har det vært ulovlig å motta varsler om plasseringer i Frankrike om fastmonterte og mobile fotobokser. I henhold til denne lovgivningen blir du varslet av TomTom GO Navigator når du nærmer deg faresoner og risikosoner (i motsetning til fotoboksplasseringer).

**MERK:** Faresoner er angitte, permanente plasseringer. Risikosoner rapporteres av kjørende, og blir klassifisert som «midlertidige» faresoner.

Ettersom faresoner og risikosoner kan inneholde én (1) eller flere fotobokser og kjørefarer, vises faresoneikonet når du nærmer deg begge sonene. Minimumslengden på disse sonene er 300 m [0,19 miles] for veier i bystrøk, 2000 m [1,24 miles] for hovedveier og 4000 m [2,49 miles] for motorveier.

- + Fotoboksplasseringer er nå utilgjengelige og har blitt erstattet av et faresoneikon som vises når du nærmer deg angitte soner.
- + Lengden på sonen avhenger av veitypen og kan være 300, 2000 eller 4000 m.
- + Mer enn én (1) fotoboks kan være plassert i hver faresone.
- + Hvis fotoboksplasseringene er nær hverandre i én faresone, kan det hende faresonevarslene slås sammen og lengden på den kommende faresonen blir utvidet. Vær oppmerksom på at utenfor Frankrike vil du motta varsler om fotoboksplasseringer. I Frankrike vil du motta varsler om faresoner og risikosoner.

# HURTIGLØSNINGER FOR ENHETER

### Enheten starter ikke eller slutter å svare på kommandoer

Hvis enheten ikke responderer, må du først kontrollere at batteriet er ladet.

Enheten vil varsle deg når batterinivået er lavt og kritisk lavt. Hvis batteriet er utladet, blir enheten satt i dvalemodus.

Hvis dette ikke løser problemet, kan du utføre en omstart. Dette gjør du ved å trykke på og holde nede På/avknappen til du ser TomTom-logoen og hører trommevirvelen.

# TILLEGG

### Viktige sikkerhetsmerknader og advarsler

Globalt posisjoneringssystem (GPS), Global Navigation Satellite Systems (GLONASS) og GALILEO

GPS (Globalt posisjoneringssystem), GLONASS (Global Navigation Satellite System) og GALILEO-systemer er satellittbaserte systemer som gir informasjon om posisjon og tid verden over.

GPS driftes og kontrolleres av USAs regjering, som har det hele og fulle ansvaret for tilgjengeligheten og nøyaktigheten.

GLONASS driftes og kontrolleres av Russlands regjering, som har det hele og fulle ansvaret for tilgjengeligheten og nøyaktigheten.

GALILEO driftes av det europeiske GNSS-byrået (GSA), som har ansvar for tilgjengelighet og nøyaktighet.

Endringer i GPS-, GLONASS- eller GALILEO-tilgjengelighet og -nøyaktighet, eller endringer i miljøforhold, kan påvirke virkemåten til denne enheten. TomTom fraskriver seg ethvert ansvar for tilgjengeligheten av eller nøvaktigheten til GPS, GLONASS eller GALILEO.

### Generell produktsikkerhetsforskrift.

Hvis du identifiserer sikkerhetsrisikoer knyttet til dette TomTom-produktet, vennligst kontakt oss på productquestions@tomtom.com

# SIKKERHETSMELDINGER

### Viktig! Les dette før bruk!

Hvis du ikke følger disse advarslene og instruksjonene, kan det føre til alvorlig personskade eller død. Hvis enheten ikke monteres, brukes og vedlikeholdes på riktig måte, kan det øke faren for alvorlig personskade eller død eller skade på enheten. Advarsel: Brukes med varsomhet. Det er ditt ansvar å ta gode valg og være forsiktig og oppmerksom når du bruker denne enheten. Ikke la samhandlingen med denne enheten forstyrre deg mens du kjører. Ikke se for mye på enhetsskjermen mens du kjører. Det er ditt ansvar å følge lover som begrenser eller forbyr bruk av mobiltelefoner eller andre elektronisk enheter, for eksempel kravet om å bruke håndfrie alternativer når du ringer mens du kjører. Du skal alltid følge gjeldende lover og veiskilt, spesielt de som gjelder kjøretøyets mål, vekt og type last. TomTom garanterer ikke for at denne enheten kan brukes uten feil, og garanterer heller ikke for nøyaktigheten til ruteforslagene den gir, og skal ikke være ansvarlige for straff som oppstår på grunn av din manglende evne til å overholde gjeldende lover og regler.

#### **Riktig montering**

Ikke monter enheten på en slik måte at den kan hindre sikten eller din evne til å styre kjøretøyet. Ikke plasser enheten på et sted der den kan hindre utløsing av airbag eller andre sikkerhetsfunksjoner i kjøretøyet.

#### Hjertestimulatorer

Produsenter av hjertestimulatorer anbefaler at du holder en avstand på minst 15 cm / 6" mellom håndholdte, trådløse enheter og hjertestimulatoren for å unngå mulig interferens med hjertestimulatoren. Disse anbefalingene støttes av uavhengig forskning og anbefalinger som er utført av Wireless Technology Research. Retningslinjer for personer med hjertestimulator:

- Du bør ALLTID holde enheten mer enn 15 cm / 6" unna hjertestimulatoren din.
- Du bør ikke bære enheten i en brystlomme.

### Andre medisinske enheter

Ta kontakt med legen din eller produsenten av den medisinske enheten for å finne ut om det trådløse produktet ditt kan forårsake interferens med den medisinske enheten.

#### Vedlikehold

- Det er viktig å ta godt vare på enheten:
- Du må aldri åpne dekselet. Det kan være farlig og opphever garantien.
- Rengjør skjermen på enheten med en myk klut. Ikke bruk flytende rengjøringsmidler.

### Merkedata:

### Produkt på 6 tommer: 4YD60 DV5V, 2.4a

#### Produkt på 7 tommer: 4YD70 DV5V, 2.4a

#### Slik bruker TomTom informasjonen din

Du finner informasjon om bruk av personlige opplysninger på tomtom.com/privacy.

# INFORMASJON OM MILJØ OG BATTERI

### Din enhet

Ikke demonter, knus, bøy, deformer, gjennomhull eller makuler enheten. Må ikke brukes i et fuktig, vått og/ eller etsende miljø. Ikke plasser, oppbevar eller legg igjen enheten på et sted med høy temperatur, i direkte sollys, i eller i nærheten av en varmekilde, i en mikrobølgeovn eller i en trykktank, og ikke utsett den for temperaturer over 50° C (122 °F) eller under –20° C (–4 °F). Unngå å miste enheten i bakken. Kontakt kundeservice hvis du mister enheten og mistenker skade. Bruk bare enheten sammen med de medfølgende laderne, holderne eller USB-kablene. Gå til tomtom.com for å finne TomTom-godkjente erstatningsprodukter.

#### Driftstemperatur

Enheten kan brukes fullt ut i temperaturområdet 0 til 45 °C / 32 til 113 °F. Hvis batteriet utsettes for høyere eller lavere temperaturer over lengre tid, kan enheten bli skadet, og dette anbefales derfor ikke. Temperaturer: Vanlig bruk: 0 °C / 32 °F til 45 °C / 113 °F, korttidslagring: -20 °C / -4 °F til 50 °C / 122 °F, langtidslagring: -20 °C / -4 °F til 55 °C / 95 °F.

Viktig: La enheten tilpasse seg standard driftstemperatur i minst én time før du slår på enheten. Ikke bruk enheten utenfor dette temperaturområdet.

#### Enhetsbatteri (kan ikke skiftes ut)

Dette produktet inneholder et litiumionbatteri. Ikke modifiser eller reproduser batteriet. Ikke forsøk å stikke gjenstander inn i batteriet, og ikke utsett batteriet for vann eller andre væsker. Ikke utsett batteriet for ild, eksplosjon eller andre farer. Ikke kortslutt et batteri eller la metalliske, ledende gjenstander komme i kontakt med batteriterminalene. Ikke prøv å skifte ut eller fjerne batteriet selv, med mindre det står klart og tydelig i brukerhåndboken at batteriet kan skiftes ut. For TomTom GO Navigator er det bare kvalifiserte fagfolk som skal ta ut batteriet. Batterier som kan skiftes ut av brukeren, må bare brukes i systemer de er spesifisert for.

**Forsiktig:** Fare for eksplosjon ved bruk av feil batteritype. Ta kontakt med TomToms kundeservice hvis du har problemer med batteriet. Den angitte batteritiden er maksimal batteritid som er basert på en gjennomsnittlig brukerprofil og kan bare oppnås under spesielle atmosfæriske forhold. Du kan forlenge batteritiden ved å oppbevare enheten på et kjølig og tørt sted og følge tipsene som er spesifisert under vanlige spørsmål her: tomtom.com/batterytips. Produktet vil ikke lade ved temperaturer under 0 °C / 32 °F eller over 45 °C / 113 °F.

Unnlater du å følge disse retningslinjene, kan batteriet lekke syre, bli varmt, eksplodere eller antenne og forårsake skade. Ikke prøv å stikke hull i, åpne eller demontere batteriet. Hvis batteriet lekker og du kommer i kontakt med lekket væske, bør du skylle grundig med vann og søke medisinsk hjelp umiddelbart.



### Avhending av batteriet

BATTERIET I DETTE PRODUKTET SKAL GJENVINNES ELLER KASTES I HENHOLD TIL LOKALE LOVER OG FORSKRIFTER. BATTERIET SKAL IKKE KASTES I HUSHOLDNINGSAVFALLET. DETTE BIDRAR TIL Å BEVARE MILJØET.



### WEEE – avhending av elektronisk avfall

I EU/EØS er dette produktet merket med symbolet for en overkrysset avfallsbeholder på kroppen og/eller emballasjen, som kreves av direktiv 2012/19/EU (WEEE). Dette produktet skal ikke behandles som husholdningsavfall eller kastes som usortert kommunalt avfall. Du kan avhende dette produktet ved å returnere det til salgsstedet eller ta det med til en lokal gjenvinningsstasjon.Utenfor EU/EØS kan det utstrekede hjulbeholder-symbolet ha en annen betydning. Mer informasjon om nasjonale resirkuleringsalternativer kan fås fra en ansvarlig lokal myndighet.Det er sluttbrukerens ansvar å overholde lokal lovgivning ved avhending av dette produktet.

#### Triman-logo



# VILKÅR OG BETINGELSER: BEGRENSET GARANTI OG LISENSAVTALE (SBLA)

Våre vilkår og betingelser, inkludert vår begrensede garanti og vilkårene for sluttbrukere, gjelder dette produktet. Gå til tomtom.com/legal.

#### Dette dokumentet

Vi har lagt ned mye arbeid i utarbeidelsen av dette dokumentet. Kontinuerlig produktutvikling kan medføre at ikke all informasjon er helt oppdatert. Informasjonen kan endres uten varsel. TomTom er ikke erstatningsansvarlig på bakgrunn av tekniske eller redaksjonelle feil eller manglende innhold, heller ikke for tilfeldige eller indirekte skader som er forårsaket av bruk av dette dokumentet. Dette dokumentet må ikke kopieres uten skriftlig samtykke fra TomTom N.V. på forhånd.

#### Modellnummer

TomTom GO Navigator 6": 4YD60

TomTom GO Navigator 7": 4YD70

### **CE-merket og Radiodirektivet for TomTom GO Navigator**



#### Samsvar med SAR (Specific Absorption Rate) i EU

DENNE TRÅDLØSE ENHETSMODELLEN OPPFYLLER MYNDIGHETENES KRAV TIL EKSPONERING FOR RADIOBØLGER NÅR DEN BRUKES SLIK DET BESKRIVES I DENNE DELEN

Dette GPS-navigasjonssystemet er en radiosender og -mottaker. Det er utformet og produsert for ikke å overskride strålingsgrensene for eksponering for radiofrekvensenergi (RF) som er bestemt av EU.

SAR-grensen som anbefales av EU, er på 2,0 W/kg på et gjennomsnitt over 10 gram vev for kroppen (4,0 W/kg på et gjennomsnitt over 10 gram vev for ekstremitetene – hender, håndledd, ankler og føtter). Tester for SAR utføres med standard betjeningsposisjoner som spesifisert av EU. Enheten sender ved høyeste sertifiserte spenningsnivå på alle frekvensbånd som er testet.

Merk: Alle enhetsmodeller leveres med en installasjonsveiledning.

### UKCA-logo og radioutstyrsforskrifter for TomTom GO Navigator



### Ansvarlige i Storbritannia og Nord-Irland

TomToms representant i Storbritannia og Nord-Irland er TomTom Sales B.V. (avdelingen i Storbritannia og Nord-Irland), c/o WeWork, 16 Great Chapel Street, W1F 8FL, London, United Kingdom.

Denne enheten kan brukes i alle land som er medlem av EU. Frekvensbåndene og den maksimale radiofrekvenskraften som kan benyttes av enheten er som følger:

Model I	Frekvens b ånd BT	Maksimal radiof- rekvens kraft	Frekvensb å nd WI- FI 2.4G	Maksimal radiof- rekvensk raft	Frekvensb å nd WI-FI 5G	Maksimal radiof- rekvens kraft	Frekvensb å nd WI-FI 5G	Maksimal radiof- rekvenskraft	Frekvensbå nd WI-FI 5G	Maksimal radiof- rekvensk raft	Frekvensbå nd WI-FI 5G	Maksimal radiof- rekvensk raft
4YD6	2402 -	9.98	2412 -	19.88	5180 —	15.98	5260 —	19.88 dBm	5500 —	19.88	5745 -	13.98
0	2480 MHz	dBm	2472 MHz	dBm	5240 MHz	dBm	5320 MHz		5700 MHz	dBm	5825 MHz	dBm
4YD7	2402 -	9.98	2412 -	19.88	5180 —	15.98	5260 —	19.88 dBm	5500 —	19.88	5745 -	13.98
0	2480 MHz	dBm	2472 MHz	dBm	5240 MHz	dBm	5320 MHz		5700 MHz	dBm	5825 MHz	dBm

TomTom erklærer herved at navigasjonssystem for radioutstyrstypen TomTom GO Navigator er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Du finner hele samsvarserklæringen her: http:// www.tomtom.com/en\_gb/legal/declaration-of-conformity/

TomTom erklærer også at radioutstyrstypen TomTom GO Navigator er i samsvar med forskriftene 2017 No. 1206 med endringer (UK S.I. 2017 No. 1206). Du finner hele samsvarserklæringen for Storbritannia og Nordrland her: https://www.tomtom.com/en\_gb/legal/declaration-of-conformity/

Drift i 5150~5250 MHz er begrenset til innendørs bruk, inkludert installasjoner inne i kjøretøyer

### Merknader

#### TomTom-merknader

© 1992–2025 TomTom N.V. Med enerett. TOMTOM, logoen og GO er uregistrerte eller registrerte varemerker for TomTom International B.V. i EU, USA og andre land.

#### Merknader for tredjeparter

Wi-Fi<sup>®</sup> er et registrert varemerke som tilhører Wi-Fi Alliance<sup>®</sup>. Cerence<sup>®</sup> er et registrert varemerke for Cerence Operating Company, og brukes her under lisens. Ordmerket og logoene til Bluetooth<sup>®</sup> er registrerte varemerker som eies av Bluetooth SIG, Inc., og som brukes av TomTom i henhold til lisensavtale. Andre varemerker og merkenavn tilhører sine respektive eiere.

#### Andre tredjepartslisenser og/eller OSS-merknader og -lisenser

Programvaren som følger med dette produktet, inneholder opphavsrettsbelagt programvare som er underlagt lisenser for åpen kildekode. Du kan lese de gjeldende lisensene i delen Lisens. Du kan få den fullstendige kildekoden for denne programvaren fra oss i en treårsperiode etter den siste gangen vi sendte ut produktet. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du gå til tomtom.com/opensource eller kontakt ditt lokale TomTomkundestøtteteam på help.tomtom.com. På forespørsel sender vi deg en CD med den tilknyttede kildekoden.